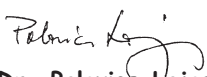




Meghívó

*Biatorbágy halottairól,
a Biatorbágyon elhunytakról
koszorúzással,
gyertyagyújtással egybekötve
emlékezünk meg
november 2-án, 19 órakor
a Főtéren a II. Világháborús emlékmű előtt.*


Dr. Palovics Lajos
polgármester

TARTALOM

MEGHÍVÓ	1
HATÁROZATOK	1
Biatorbágy közigazgatási területén az önkormányzat tulajdonában lévő víziközmű-létesítmények üzemeltetésével összefüggő kérdésekről	1
A Biatorbágyi Pászti Miklós alapfokú Művészetoktatási Intézmény minősítő eljárásának folytatásáról	2
A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény 2007-2008-as tanév indításával összefüggő kérdésekről	2
A biatorbágyi 2. sz. fogorvosi körzet területi ellátási kötelezettségére kiírt pályázat elbírálásáról	2
Biatorbágy Város Önkormányzata gazdálkodásának szervezeti felépítéséről	2
Biatorbágy Város Önkormányzata számviteli politikájáról	2
Dr. Juhász Zsuzsanna kérelméről	2
Közterületek elnevezéséről	2
Kitelepítési emlékhely létrehozásával kapcsolatos kérdésekről	3
A Duna-Vértes-Köze Regionális Hulladékgazdálkodási Társulás Társulási Megállapodásának és Alapító Okiratának módosításáról	3
Bajcsy-Zsilinszky utcai óvoda előtti csapadékvíz elvezetéséről és parkolók kialakításáról	3
Az önkormányzat tulajdonában lévő Ybl Miklós sétány (Szent László u.–Március 15. u. közötti szakasza) felújításáról	3
Tájékoztató	3
Felkészülés a télre	3

HATÁROZATOK

Biatorbágy Város Képviselő-testülete 160/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata Biatorbágy közigazgatási területén az önkormányzat tulajdonában lévő víziközmű-létesítmények üzemeltetésével összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy közigazgatási területén az önkormányzat tulajdonában lévő víziközmű-létesítmények üzemeltetésével összefüggő kérdésekről szóló előterjesztést.

1. A képviselő-testület 2007. október 1. napjától az Önkormányzat korlátozottan forgalomképes törzsvagyonának részét képező víziközművagyon vagyonkezelőjének Biatorbágy Város közigazgatási területén az ivóvíz-szolgáltatás, valamint szennyvízelvezetés, szennyvíztisztítás és -kezelés közüzemi szolgáltatások nyújtására – a 13/2006. (11. 23.) sz. Ör. sz. rendeletben kizárólagos jogosultságot kapott – a Biatorbágyi Víz- és Csatorna Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaságot (BVCS Kft.) képviselő:

Brandstätter Gábor ügyvezető, székhely: 2051 Biatorbágy, Baross Gábor u. 2/A.,. Cg. 13-09-109857) jelöli ki.

2. A képviselő-testület vagyonkezelési-üzemeltetési szerződést köt a Biatorbágyi Víz- és Csatorna Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társasággal.

3. A képviselő-testület a 2007. évi víziközmű-fejlesztési hozzájárulás felhasználásáról megállapodást köt a BVCS Kft.-vel.

4. A képviselő-testület jóváhagyja az Érd és Térsége Víziközmű Kft. (ÉTV Kft.)-vel szemben indított perekből történő elállás feltételeiről szóló háromoldalu megállapodást.

5. A képviselő-testület jóváhagyja Biatorbágy Város Önkormányzata és az ÉTV Kft. között kötendő víziközmű-vagyon rendezésről szóló megállapodást.

6. A képviselő-testület jóváhagyja Biatorbágy Önkormányzata ÉTV Kft.-n belüli üzletrészenek eladásáról szóló megállapodást.

7. A képviselő-testület jóváhagyja a víziközmű-vagyon átadás-átvétel technikai részének lebonyolításáról szóló megállapodást.



Fenti megállapodásokat a határozat mellékletei tartalmazzák.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a vonatkozó szerződések, megállapodások aláírására.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
161/2007. (10. 04.) Öh. számú határozata
A Biatorbágyi Pászti Miklós alapfokú
Művészetoktatási Intézmény
minősítő eljárásának folytatásáról

Biatorbágy Város Képviselő-testülete támogatja a Biatorbágyi Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény minősítési eljárásának folytatását.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
162/2007. (10. 04.) Öh. számú határozata
A Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási
Intézmény 2007–2008-as tanév indításával
összefüggő kérdésekről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta és támogatja a Pászti Miklós Alapfokú Művészetoktatási Intézmény táncsoport létszámának a maximális létszám +20%-ban történő megállapítását.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
163/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
A biatorbágyi 2. sz. fogorvosi körzet
területi ellátási kötelezettségére kiírt pályázat
elbírálásáról

Biatorbágy Város Képviselő-testülete 124/2007. (06. 21.) Öh. sz. határozatával pályázatot írt ki a biatorbágyi 2. sz. fogorvosi körzet területi ellátási kötelezettségére.

A képviselő-testület megállapítja, hogy határidőn belül 1 pályázat került benyújtásra.

A képviselő-testület a pályázat eredményeként Dr. Kuti Nórával kíván szerződést kötni a Biatorbágy 2. sz. fogorvosi körzet területi ellátási kötelezettségének ellátására.

A képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert a vonatkozó szerződések megkötésére.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
164/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
Biatorbágy Város Önkormányzata
gazdálkodásának szervezeti felépítéséről

1. Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja a Képviselő-testület intézményei és a Polgármesteri Hivatal közötti együttműködési megállapodást.

2. A képviselő-testület az együttműködési megállapodás hatályosulását a tapasztalatok alapján felülvizsgálja.

Felelős: Polgármester, intézményvezetők

Határidő: 2008. február 28.

3. A képviselő-testület felhívja az intézményvezetők figyelmét arra, hogy Biatorbágy Város 2007. évi költségvetéséről szóló 1/2007. (03. 12.) Ör.sz. rendelete 9-es táblázatában szereplő álláshelyeken a jogszabálynak megfelelő végzettségű és képzettségű munkatársakat alkalmazzon.

A képviselő-testület a törvényi kötelezettségből fakadó ezen eljárásokhoz a szükséges pénzügyi fedezetet biztosítja.

Az együttműködési megállapodást a határozat melléklete tartalmazza.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
165/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
Biatorbágy Város Önkormányzata
számviteli politikájáról

Biatorbágy Város Önkormányzata megtárgyalta és jóváhagyja a Képviselő-testület gazdálkodására vonatkozó számviteli politikáját.

Biatorbágy Város Képviselő testülete
166/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
Dr. Juhász Zsuzsanna kérelméről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete elvben támogatja Dr. Juhász Zsuzsannának a Gazdasági és Közlekedési Minisztériumhoz benyújtandó KKC-2007-O jelű pályázatát (továbbiakban: Pályázat). A pályázati kiírásnak megfelelően a Képviselő-testület az alábbi nyilatkozatot teszi:

A képviselő-testület nem tud felajánlani vásárlásra tulajdonában lévő ingatlant a Pályázatban megjelölt célra.

A képviselő-testület – elvi jelleggel, anyagi kötelezettségvállalás nélkül – hozzájárul a Biatorbágy, Baross Gábor u. 13. sz. alatti ingatlanon új rendelő kialakításához

A képviselő-testület az így kialakítandó rendelőben Dr. Juhász Zsuzsannát területi alapellátási kötelezettséggel gyermekorvosként kívánja foglalkoztatni.

A Pályázatban megjelölt cél, feladat megfelel a képviselő-testület rendezési tervének.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete
167/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
Közterületek elnevezéséről

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a közterületek elnevezéséről szóló előterjesztést.

A képviselőtestület:

1. az 1297/71 hrsz-ú térnek, valamint az ahhoz kapcsolódó 1297/28 hrsz-ú közterületnek azt a részét, ahol az Ybl Miklós sétány, a Tavasz utca és a Táncsics Mihály utca találkozik, Szent Erzsébet tér elnevezést adja.

2. a 2316/1 és a 2316/2 hrsz-ú közterületnek a Kodály tér elnevezést adja,

3. a 072-es hrsz-ú ingatlan, az 1. sz. főközlekedési út az M0-lehajtó körforgalmi csomópontjától az 1. sz. főközlekedési út és az M1-es autópálya külön szintű kereszteződésig tartó szakaszának a Mészárosok útja elnevezést adja,



4. a 8629 és a 8691 hrsz-ú közterületeknek a Mészöly László utca elnevezést adja,

5. a 8641 hrsz-ú közterületnek az Uray Géza utca elnevezést adja,

6. a 8661 hrsz-ú közterületnek a Varga rektor utca elnevezést adja,

7. a 8628 hrsz-ú közterületnek IV. Károly utca elnevezést adja

**Biatorbágy Város Képviselő-testülete
168/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
Kitelepítési emlékhely létrehozásával kapcsolatos kérdésekről**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete a 30/2007. (03. 01.) Öh. számú határozatában döntött a kitelepítési emlékhely létrehozásáról.

A képviselő-testület a Biatorbágyi Német Kitelepítési Emlékhelyet a régi vasútállomás, azaz a Faluház környezetében kívánja létrehozni.

**Biatorbágy Város Képviselő-testülete
169/2007. (10. 04.) Öh. sz. határozata
A Duna-Vértes-Köze Regionális Hulladékgazdálkodási Társulás Társulási Megállapodásának és Alapító Okiratának módosításáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a Duna-Vértes-Köze Regionális Hulladékgazdálkodási Társulás Társulási Megállapodásának és Alapító Okiratának módosításáról szóló előterjesztést.

Biatorbágy Város Képviselő-testülete az előterjesztésnek megfelelően jóváhagyja a Duna-Vértes-Köze Regionális Hulladékgazdálkodási Társulás Társulási Megállapodásának és Alapító Okiratának módosítását.

**Biatorbágy Város Képviselő-testülete
170/2007. (10. 04.) Öh. számú határozata
Bajcsy-Zsilinszky utcai óvoda előtti
csapadékvíz elvezetéséről és parkolók
kialakításáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete 70/2007. (05. 14.) Öh. sz. határozatában döntött a Bajcsy-Zsilinszky utcai óvoda előtti csapadékvíz elvezetéséről és parkolók kialakításáról.

A képviselő-testület elrendeli az érintett területen zárt rendszerű csapadékvíz-elvezetés kialakítását, összekötését a Szabadság úttól megépült zárt csapadékvíz elvezető rendszerrel.

A képviselő-testület a mellékelt tervek szerint elrendeli a parkolók kiépítését.

A képviselő-testület a szükséges forrásokat 2007. évi költségvetésében biztosítja.

**Biatorbágy Város Képviselő-testülete
171/2007. (10. 04.) Öh. számú határozata
Az önkormányzat tulajdonában lévő Ybl Miklós
sétány (Szent László u.–Március 15. u. közötti
szakasza) felújításáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete nyilvános közbeszerzési eljárást indít az Ybl Miklós sétány (Szent László u. – Március 15. u. közötti szakasza) felújítási munkáinak elvégzésére.

A képviselő-testület a beruházás teljes körű lebonyolításával a Mikroline Kft-t bízza meg.

TÁJÉKOZTATÓ

Felkészülés a télre

Kérem a lakosságot, hogy időben készüljünk fel az őszi-téli csapadék fogadására. Az utcán, az árokparton kaszáljuk le az esetleg még nyárról maradt gatz, söpörjük össze a faleveleket. Tisztítsuk ki az árkokat, átfolyókat, áttereseket, hogy a csapadék ne okozzon gondot sem az őszi esőzéseknél, sem a tavaszi hóolvadáskor. Ne feledkezzünk el arról sem, hogy a téli hó letakarítása, a járdák csúszásmentesítése az ingatlantulajdonosok feladata.

Kérem továbbá az autótulajdonosokat, hogy a téli hóeltakarítást ne akadályozzák azzal, hogy az úttest szélén, közterületen parkolnak. Ezt egyrészt hatályos jogszabályaink sem teszik lehetővé, másrészt a telken belüli parkolással elkerülhetőek az esetleges károkozások is, melyek a hóeltakarításból, vagy gépjárművek megcsúszásából, összekoccnásából adódnak.

Dr. Palovics Lajos
polgármester



Új víz- és csatornaszolgáltató Biatorbágyon

Tájékoztatjuk a biatorbágyi lakosságot, hogy **2007. október 16-tól** az ivóvíz- és csatornaszolgáltatást Biatorbágy területén a **Biatorbágyi Víz- és Csatorna Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság** veszi át az Érd és Térsége Víziközmű Kft.-től.

Az új szolgáltató 51 százalékban a Biatorbágyi Önkormányzat, míg 49 százalékban a Fővárosi Vízművek Zrt. tulajdonában áll.

A szolgáltatás folyamatosságának biztosítása érdekében **valamennyi ügyfelünkkel új szerződést kötünk**. Az egyszerűbb és hatékonyabb ügyintézés érdekében egy tájékoztató levél és válaszboríték kíséretében eljuttatjuk Önökhöz az ehhez szükséges formanyomtatványt. Felhívjuk szíves figyelmüket, hogy ennek visszaküldése a szolgáltatás igénybevételének feltétele. Őszintén reméljük, hogy az esetleges átmeneti kellemetlenségekért a jövőben kárpótolja Önöket a megbízható és magas színvonalú víz- és csatornaszolgáltatás.

Információkérésre a településen az alábbi helyen és időpontban van lehetőség:

Vízműtelep - Biatorbágy, Baross Gábor u. 17.

Telefonszám: 06 23 312 174

- Hétfő 13.00 – 18.00
- Szerda 8.00 – 16.00
- Péntek 8.00 – 12.00

Szükség esetén további tájékoztatásért forduljon hozzánk bizalommal

- telefonon a Vízvonal 06-40-247-247-es telefonszámán,
- faxon a 06-40-247-742-es számon,
- e-mailben a vizvonal@vizmuvek.hu címen,
- személyesen az ügyfélszolgálati irodában hétfőtől péntekig, a hét minden munkanapján 8.00 – 17.00 óra között az alábbi címen: 1134 Budapest, Váci út 23-27.

Ezúton tájékoztatjuk/értesítjük Önöket arról is, hogy a Biatorbágyi Víz- és Csatorna Szolgáltató első víz- és szennyvízelvezetési díj számláinak kipostázását követően még érkehetnek a korábbi szolgáltatótól is számlák. Ezek az átvételt megelőző fogyasztási időszakokra vonatkoznak, így kérjük, ezeket a korábbi szolgáltató részére szíveskedjen kiegyenlíteni. Ezekkel a számlákkal kapcsolatos észrevételeikkel kérjük, forduljanak bizalommal az Érd és Térsége Víziközmű Kft. ügyfélszolgálatához.

Az első leolvasásra várhatóan 2007. november vége és december vége között kerül sor, majd ezt követően az első számlaküldés december elejétől várható. A további leolvasások ideje az első leolvasást követő minden második hónapban várható.

Társaságunk a számla kiegyenlítését három formában is lehetővé teszi: csoportos beszédési megbízás, átutalás és postai csekk útján. Nem lesz mód viszont a víz- és csatorna-számlák Díjbeszedőnél történő kiegyenlítésére.

Tájékoztatjuk Önöket arról, hogy bizonyos ügyfélszolgálati folyamatok teljes körű igénybevételére csak a körülbelül egy hónapos átállási időszak után van lehetőség.

Megértésüket és közreműködésüket előre is köszönjük!



V Í Z M Ű V E K

Biatorbágyi Víz- és Csatorna Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság

BIATORBÁGYI ÖNKORMÁNYZATI HÍRADÓ

Biatorbágy Város Képviselő-testületének hivatalos lapja

ISSN 1418-1266

Kiadja: Biatorbágy Város Képviselő-testülete. 2051 Biatorbágy, Baross G. u. 2/A

Terjeszti: Magyar Posta. Készült a **típusz stúdió** gondozásában. A lap ingyenes